

## Handelsbetingelser – Erhverv (B2B)

### 1. Generelt

1.1. Al samhandel med Per & Jørgen Therkildsen Østervrå A/S, CVR.nr. 24256871, sker i henhold til disse handelsbetingelser ("Handelsbetingelserne") medmindre Betingelserne konkret er fraveget i parternes aftale. Disse betingelser gælder også, uden udtrykkelig nævnelser, for alle fremtidige handler med PJT.

1.2. I nærværende betingelser anvendes følgende definitioner:

**Aftalen:** Parternes Serviceaftale, PJT's tilbud, ordrebekræftelse og Handelsbetingelserne.

**Hovedkomponenter:** De fem essentielle komponenter til opførelse af en vindmølle, bestående af 1) fundament, 2) mølletårn, 3) møllehus 4) rotor, herunder vingerne, og 5) Møllestyring med sensorer.

**Kunden:** Den fysiske eller juridiske person, der har indgået Serviceaftalen med PJT.

**Materialer:** Samlebetegnelse for de til en ordre anvendte materialer, herunder Hovedkomponenter og Reservedele.

**PJT:** Per & Jørgen Therkildsen Østervrå A/S, CVR.nr. 24256871.

**Reservedele:** Alle andre komponenter end Hovedkomponenter, der indgår i vindmøllen og er nødvendige for at opbygge en sædvanlig vindmølle af den pågældende type og opretholde en for den pågældende type vindmølle sædvanlig drift.

**Serviceaftalen:** Den mellem parterne indgåede serviceaftale, der beskriver omfanget af PJT's Ydelser på Kundens vindmølle.

**Ydelser:** Tjenesteydelser, der leveres af PJT til Kunden, herunder vedligeholdelse, montering og reparationer samt udførelse af service, installation og tilsyn mv.

### 2. Aftalegrundlag

2.1. Disse Handelsbetingelser udgør en integreret del af Aftalen. Kunden har modtaget en kopi af Handelsbetingelserne og haft mulighed for at gennemgå dem inden indgåelse af Serviceaftalen. Handelsbetingelserne kan altid rekvireres på PJT's hjemmeside; pjtservice.dk.

2.2. Ved uoverensstemmelser i Aftalens dokumenter har PJT's ordrebekræftelse, parternes serviceaftale, og disse Handelsbetingelser forrang i nævnte rækkefølge.

2.3. PJT er ikke bundet af eventuelle salgs- og leveringsbetingelser fra Kunden, med mindre PJT skriftligt har accepteret dette. Ved uoverensstemmelse mellem PJT's og Kunden betingelser, har PJT's betingelser forrang.

### 3. Kundens ordrer

3.1. En ordre binder først PJT, når Kunden har modtaget en skriftlig eller elektronisk ordrebekræftelse. Afviger ordrebekræftelsen fra Kundens ordre, og vil Kunden ikke acceptere afvigelsen, skal Kunden straks og inden 3 dage fra den dag, hvor ordrebekræftelsen kom frem, dog senest 1 dag før leveringsdagen, meddele dette skriftligt til PJT.

3.2. Såfremt Kunden inden levering, men efter modtagelse af godkendt ordrebekræftelse, vælger at annullere ordren, skal Kunden friholde PJT for samtlige omkostninger, som PJT har i forbindelse med annullationen, herunder – men ikke begrænset til – tabt fortjeneste.

3.3. Tilbud fra PJT er kun bindende for PJT ved modtagelse af overensstemmende accept fra Kunden inden 8 dage efter tilbuddets afgivelse.

3.4. PJT's oplysninger om pris, levering, egenskaber, kapacitet og tekniske data, er alene vejledende og udgør ikke en tilsikring. Kunden skal tilvejebringe al teknisk dokumentation, der er nødvendig for PJT's levering af Ydelser, Hovedkomponenter og Reservedele. I fald Kunden stiller krav om, at det leverede skal overholde særlige tekniske specifikationer, normer og/eller standarder, som afviger fra de gældende almindelige normer mv., skal Kunden meddele PJT dette ved ordreafgivelsen.

### 4. Priser og prisregulering

4.1. Alle priser, herunder priser i henhold til de af PJT udarbejdede prislistes, er dagspriser ekskl. moms, fragt og pakning samt eventuelt andre offentlige afgifter, jf. dog pkt. 4.3.

4.2. PJT forbeholder sig ret til uden varsel at ændre prislisterne, der herefter vil være gældende for fremtidige ordrer. PJT's til enhver tid gældende prisliste kan altid rekvireres ved personlig henvendelse til PJT.

4.3. Såfremt der i tiden fra aftaleindgåelsen og frem til leveringen indtræder stigninger på mere end samlet 5% i produktions- og leveringsomkostningerne samt i leverandørers priser, er PJT berettiget til at regulere prisen for sådanne dokumenterede omkostningsstigninger. Det samme er gældende, såfremt der sker ændringer i valutakurser, told, skatter, afgifter m.v. vedrørende den aftalte leverance, dog uden nedre procentuel begrænsning.

4.4. Kan Kunden ikke acceptere sådan prisforhøjelse, er Kunden berettiget til at tilbagekalde sin ordre skriftligt inden 8 dage efter meddelelse om prisforhøjelsen.

### 5. Leveringsbetingelser

#### Generelt

5.1. Opgivne leveringstider er vejledende og fastsat efter PJT's bedste skøn, og kan således ikke danne baggrund for erstatning eller udløse øvrige misligholdelsesbeføjelser.

- 5.2. I fald PJT og Kunden har indgået særlig aftale om leveringstidspunktet, er PJT forpligtet til snarest muligt at advisere Kunden om en eventuel forsinkelse, herunder forventet forsinkelse. Kunden kan ikke rette krav, herunder økonomiske krav, mod PJT som følge af forsinkelse, med mindre forsinkelsen skyldes grov uagtsomhed fra PJT's side. Kunden er dog berettiget til at hæve købet, såfremt der er mere end 30 dages forsinkelse fra den aftalte leveringsdato. Kunden er dog ikke berettiget til at hæve købet, såfremt forsinkelsen skyldes force majeure, Kundens eller en transportørs forhold.
- 5.3. Hvis PJT ikke kan udføre arbejdet på en planlagt eller aftalt dato på grund af vejrforholdene, såsom kraftig vind og/eller nedbør, udgør dette ikke en forsinkelse fra PJT's side, som berettiger Kunden til misligholdelsesbeføjelser efter pkt. 5.2.
- 5.4. I tilfælde af at Kunden ikke tager imod levering på det aftalte leveringstidspunkt, herunder misligholder sin forpligtelse til at sikre PJT adgang til vindmøllen, er PJT berettiget til at hæve aftalen og/eller gøre erstatningskrav gældende. Kunden skal i ethvert tilfælde godtgøre PJT eventuelle meromkostninger, som forsinkelsen har medført. Endvidere er PJT berettiget til efter eget valg at bortselge eller oplagre Materialerne for Kundens regning og risiko.
- 5.5. I fald Kunden anmoder om en ændring i en bekræftet ordre, har PJT ret til at udsætte leveringsdatoen efter eget skøn.
- 5.6. PJT er til enhver tid berettiget til at anvende underleverandører til levering af Ydelser uden Kundens forudgående samtykke.

#### Særligt for levering af Ydelser

- 5.7. PJT's Ydelser udføres i overensstemmelse med ordrebekræftelsen. Specificerer ordrebekræftelsen ikke et udførelses-/leveringstidspunkt, vil arbejdet blive udført inden rimelig tid efter afsendelse af ordrebekræftelsen og så vidt muligt efter nærmere aftale med Kunden.
- 5.8. Ydelser anses for leveret, når det i ordrebekræftelsen specificerede arbejde er udført uden væsentlige mangler.
- 5.9. Kunden er forpligtet til at sikre fri og uhindret adgang til vindmøllen via kørefast vej samt til at vedligeholde samme således, at servicebiler eller kraner altid kan komme uhindret frem til vindmøllen. Udlægning af køreplader i forbindelse med service eller reparation af vindmøllen, betales af Kunden.
- 5.10. I fald der ikke er fast kørevej til vindmøllen, er PJT berettiget til frit at fremskynde eller udsætte planlagte servicebesøg og øvrige bestilte/tilkøbte Ydelser, eksempelvis som følge af et forventet øget tidsforbrug eller vejrforholdene.
- 5.11. Det er Kundens ansvar at sikre, at PJT kan levere Ydelserne i overensstemmelse med de til enhver tid gældende love og normer mv. om arbejdsmiljø, sikkerhed og sundhed på området. Kunden er endvidere ansvarlig for

at indhente eventuelle nødvendige tilladelser og godkendelser, der måtte være nødvendige for, at PJT kan levere Ydelserne.

#### Særligt for levering af Materialer

- 5.12. Levering af Materialer sker i overensstemmelse med ICC's INCOTERMS 2010 Ex Works-klausul, hvorefter Kunden - når varen er klar til levering - bærer risikoen forbundet med transporten. Fordeling af omkostninger til transporten aftales individuelt ved tilbuds-/ordreafgivelse. Kunden er pligtig til - i god tid og så vidt muligt ved placering af ordren - at give meddelelse om, hvilken forsendelsesmåde Kunden ønsker at anvende. I modsat fald er PJT berettiget til at vælge transportmiddel og transportrute for Kundens regning og risiko.
- 5.13. Såfremt Materialerne skal installeres af PJT, anses levering dog for sket, når dette installationsarbejde er afsluttet af PJT uden væsentlige mangler.
- 5.14. Kunden er ikke berettiget til at fortryde et køb af Materialer, når ordren er bekræftet. Efter Kundens anmodning, kan PJT dog vælge at acceptere anmodningen mod at betale 10 % af ordreværdien. I tillæg dertil er Kunden pligtig at godtgøre PJT alle omkostninger forbundet dermed. Kunden afholder alle omkostninger forbundet med returnering af Materialerne.

#### 6. Betalingsbetingelser

- 6.1. PJT fakturerer ordren, når Ydelserne er udført henholdsvis Hovedkomponenterne og Reservedelene leveret til Kunden. Ved levering af mere omfattende Ydelser er PJT berettiget til at acontofakturere arbejdet. Faktureringsplanen aftales mellem parterne inden eller i forbindelse med opstart af arbejdet.
- 6.2. Betalingsbetingelserne er netto 14 dage.
- 6.3. Ved betaling efter forfaldsdagen påløber et rentetillæg på 2 %. Derefter beregnes rente af kravet med 2 % pr. påbegyndt måned beregnet fra forfaldsdagen, og indtil betaling sker.
- 6.4. Kunden er ikke berettiget til at anvende købesummen eller en del heraf til modregning uden forudgående skriftlig aftale med PJT derom. Kundens reklamation efter pkt. 8 berettiger ikke Kunden til at tilbageholde købesummen med mindre PJT har anerkendt kravet, eller dette er fastslået ved endelig dom.
- 6.5. Misligholder Kunden en eller flere af de anførte forpligtelser, herunder sine betalingsforpligtelser, er PJT berettiget til at hæve aftalen, sælge Materialerne for Kundens regning til anden side og/eller gøre erstatningskrav gældende.

#### 7. Produkttype og -kvalitet

- 7.1. PJT kan anvende originale, nye, genopbyggede, renoverede eller kopi-fremstillede Materialer, afhængig af vindmølletypen og særligt dennes alder. PJT anvender den af førnævnte type Materiale, som PJT efter eget skøn finder mest hensigtsmæssig i forhold til leveringstid, pris og kva-

litet. Såfremt Kunden ønsker en særlig type Materiale, skal dette specificeres ved ordreafgivelsen.

- 7.2. PJT garanterer, at alle Ydelser og Materialer er af god håndværksmæssig kvalitet og i det væsentligste overholder dansk lovgivning, de i ordrebekræftelsen angivne tekniske specifikationer og sædvanlige branchestandarder for Ydelsen henholdsvis den valgte type Materiale.

#### **Særligt for originale/nye Hovedkomponenter og Reservedele.**

- 7.3. Såfremt der anvendes originale eller nye Hovedkomponenter eller Reservedele, er Kunden indforstået med, at PJT ikke afgiver nogen garanti eller påtager sig mangelsansvar over for Kunden for disse Materialer. Konstaterer Kunden fejl eller mangler ved sådanne Hovedkomponenter og/eller Reservedele, skal Kunden således gøre kravet gældende over for producenten. PJT er ikke ansvarlig over for Kunden, såfremt producenten afviser kravet, uanset årsagen hertil.
- 7.4. Efter Kundens ønske er PJT behjælpelig med at gøre kravet gældende over for producenten. Kunden skal da hurtigst muligt og uden ugrundet ophold underrette PJT og medsende alle relevante oplysninger til brug for håndtering af kravet over for producenten.

#### **Særligt for Hovedkomponenter og Reservedele, der er renoveret af tredjemand**

- 7.5. Såfremt der anvendes Hovedkomponenter eller Reservedele, der er renoveret af tredjemand, er Kunden indforstået med, at PJT ikke afgiver nogen garanti eller påtager sig mangelsansvar over for Kunden for disse Materialer. Konstaterer Kunden fejl eller mangler ved sådanne Hovedkomponenter og/eller Reservedele, skal Kunden således gøre kravet gældende over for tredjemand. PJT er ikke ansvarlig over for Kunden, såfremt tredjemand afviser kravet, uanset årsagen hertil.
- 7.6. Efter Kundens ønske er PJT behjælpelig med at gøre kravet gældende over for tredjemand. Kunden skal da hurtigst muligt og uden ugrundet ophold underrette PJT og medsende alle relevante oplysninger til brug for håndtering af kravet over for tredjemand.

### **8. Reklamationer**

- 8.1. Hvis Kunden bliver opmærksom på mangler ved de af PJT leverede Ydelser eller Materialer, skal Kunden fremsende en skriftlig reklamation til PJT, der præcist angiver arten og omfanget af den pågældende mangel. Reklamationen skal fremsendes straks og senest tre (3) dage efter det tidspunkt, hvor Kunden blev eller burde være blevet bekendt med manglen, jf. også pkt. 8.7 – 8.8 og 8.10 – 8.11.
- 8.2. Reklamerer Kunden ikke rettidigt, fortaber Kunden retten til at gøre kravet gældende over for PJT.
- 8.3. Såfremt der kan påvises mangler ved de leverede varer, forbeholder PJT sig ret til, efter eget skøn, enten at afhjælpe manglen, kreditere Kunden de mangelfulde Mate-

rialer, yde Kunden et forholdsmæssigt afslag i prisen for varen eller foretage omlevering. PJT's mangelsansvar omfatter alene disse misligholdelsesbeføjelser, jf. også pkt. 9.

- 8.4. Reklamationsretten dækker ikke, når fejl, skader eller slitage er opstået på grund af forkert brug, tilsidesættelse af brugsanvisninger og retningslinjer, ændringer på produktet foretaget af Kunden eller reparationer, som Kunden har udført på fejlagtig måde, eller almindeligt slid og ælde. Eventuelle andre direkte eller indirekte omkostninger, der er forbundet med en opstået fejl eller mangel i et af PJT's produkter, er ikke omfattet af reklamationsretten og er således PJT uvedkommende.
- 8.5. Undtaget fra PJT's mangelsansvar er endvidere følgende:
- Skader som følge af udefrakommende omstændigheder, som PJT ikke bærer risikoen for, såsom hærværk begået af tredjemand, lynnedslag, strømafbrydelse og andre forhold forårsaget af vind og vejr,
  - Skader opstået som følge af Kundens forhold, såsom forkert eller uhensigtsmæssig brug, samt vedligeholdelse udført i strid med PJT's anvisninger, herunder hvad angår anvendte materialer og hyppighed,
  - Skader der hidrører fra andre dele af vindmøllen, som PJT ikke bærer ansvaret for.

#### **Særligt for Ydelser**

- 8.6. Kunden har ret til at reklamere over mangler ved de af PJT leverede Ydelser i indtil seks (6) måneder, efter levering har fundet sted.
- 8.7. Når PJT har leveret Ydelserne, skal Kunden foretage sådanne tests, der er nødvendige for at kontrollere, at Ydelserne stemmer overens med specifikationerne i ordrebekræftelsen, herunder at et eventuelt aftalt resultat er opnået.
- 8.8. Undlader Kunden at foretage sådanne tests, er PJT ikke ansvarlig for mangler, der kunne være konstateret ved en sådan test.

#### **Særligt for genopbyggede, renoverede og kopi-fremstillede Hovedkomponenter og Reservedele**

- 8.9. Kunden har ret til at reklamere over mangler ved de af PJT leverede Hovedkomponenter og Reservedele i indtil tolv (12) måneder, efter levering har fundet sted. For omleverede, udskiftede eller reparerede Hovedkomponenter og Reservedele gælder mangelsansvaret i tolv (12) måneder fra datoen for den pågældende omlevering, udskiftning eller reparation, men dog aldrig længere end 24 måneder fra den oprindelige leveringsdato.
- 8.10. Ved modtagelse af Hovedkomponenter og Reservedele er Kunden pligtig at foretage sådan nøje undersøgelse for synlige fejl og mangler i såvel kvalitet som kvantitet, som ordentlig forretningsbrug kræver.
- 8.11. Reklamation over kvantitetsmangler skal i alle tilfælde

ske straks efter varens modtagelse.

- 8.12. PJT skal godkende en reklamation, forinden Materialerne returneres. En reklamation skal fremsendes skriftligt og indeholde en nøjagtig angivelse af, hvori fejlen eller manglen består. Omkostninger til fragt ved returnering påhviler Kunden, der tillige bærer risikoen for varen under forsendelsen.

**Særligt for originale/nye Hovedkomponenter og Reservedele samt Hovedkomponenter og Reservedele, der er renoveret af tredjemand**

- 8.13. Hvad angår reklamationer over disse Hovedkomponenter og Reservedele henvises til pkt. 7.3 – 7.6.

**Særligt for forsinkelse**

- 8.14. I fald der indtræder forsinkelse på levering af en ordre, og denne forsinkelse udelukkende kan henføres til PJT's forhold, skal Kunden straks fremsende en reklamation til PJT, jf. pkt. 8.1 – 8.2, såfremt Kunden agter at gøre et krav gældende i medfør af pkt. 5.2.

**9. Misligholdelsesbeføjelser**

- 9.1. Kunden accepterer, at PJT's ansvar over for Kunden alene omfatter de i pkt. 5.2, 13 og særligt pkt. 8.3 anførte misligholdelsesbeføjelser, hvilke således er de eneste misligholdelsesbeføjelser, Kunden kan gøre gældende over for PJT i anledning af PJT's levering af Ydelser og Materialer under parternes Aftale.

**10. Ansvarsbegrænsning**

- 10.1. I det omfang PJT er erstatningsansvarlig over for Kunden, eksempelvis i medfør af pkt. 5.2 eller 13, er PJT's erstatningsansvar dog i ethvert tilfælde begrænset således, at dette ikke omfatter indirekte tab af nogen art, herunder – men ikke begrænset til – driftstab, avancetab, tabt fortjeneste, tab af goodwill, som Kunden måtte lide.
- 10.2. Et eventuelt erstatningsansvar, som PJT måtte ifalde, jf. pkt. 10.1, er under alle omstændigheder og i enhver henseende beløbsmæssigt maksimeret til 15 % af værdien af den ordre, hvortil det pågældende krav/tab kan henføres, hvorved forstås det fakturerede beløb ekskl. moms.
- 10.3. PJT er ikke ansvarlig for eventuelle skader på vej og vejanlæg, som opstår i forbindelse med udførelse af reparationer eller service på vindmøllen. Det samme gælder eventuelle følgeskader eller uforudsete skader.

**11. Force majeure**

- 11.1. Parterne er ikke ansvarlige for forsinkelser eller på anden vis manglende opfyldelse af Aftalen, såfremt dette skyldes en hindring uden for partens kontrol, så som strejke, lock-out, eksport- eller importforbud, embargo, voldsomme vejforhold, forsinket eller mangelfuld levering af materialer fra underleverandører, produktionsstop, pandemi,

mangel på energi eller transportmuligheder, hackerangreb, internetnedbrud, beslaglæggelse eller force majeure i øvrigt. Der er ikke tale om en udtømmende opregning.

- 11.2. Hvis en part eller begge parter ikke kan opfylde Aftalen som følge af force majeure, udsættes opfyldelse af forpligtelsen så længe force majeure-begivenheden står på. Så snart hindringen er ophørt, er hver af parterne forpligtet ifølge Aftalen.

**12. Overdragelse af rettigheder og forpligtelser**

- 12.1. PJT er berettiget til at overdrage sine rettigheder og forpligtelser i henhold til parternes Aftale til associerede og koncernforbundne selskaber uden Kundens forudgående samtykke. I så fald udsender PJT en orientering til Kunden herom.

**13. Produktansvar**

- 13.1. PJT er kun ansvarlig for skade på person eller ting forvoldt af varen, såfremt det bevises, at skaden skyldes fejl eller forsømmelse ved en af PJT leveret Ydelse, Hovedkomponent eller Reservedel samt det bevises, at varen er defekt, at skaden skyldes denne defekt, og der er årsagssammenhæng mellem skaden og defekten.
- 13.2. PJT er ikke ansvarlig for eventuelle produktskader på fast ejendom eller løsøre. PJT er ej heller ansvarlig for indirekte tab af nogen art, såsom driftstab, avancetab eller interne forstyrrelser.
- 13.3. Kunden er pligtig til at lade sig sagsøge for samme domstol/voldgiftsret, som behandler spørgsmålet om PJT's produktansvar.

**14. Lovvalg og værneting**

- 14.1. Tvister der udspringer af denne Aftale, herunder vedrørende eksistensen og forståelsen af Aftalen og dennes indhold, ophør eller opsigelse skal, såfremt tvisten ikke kan løses i mindelighed, afgøres endeligt og bindende ved en voldgiftsret, der skal nedsættes i den retskreds, hvori PJT har hjemsted.
- 14.2. Sagen skal afgøres af én juridisk dommer, som skal være landsdommer og udpeges af Vestre Landsret. Parterne skal i fællesskab anmode Vestre Landsret om at udpege en voldgiftsdommer senest 14 dage efter indledning af voldgiftssagen. Såfremt den ene part ikke deltager i udpegelsen, er den anden part, efter udløbet af fristen på 14 dage, berettiget til egenhændigt at sende anmodning om udpegning af voldgiftsdommeren til Vestre Landsret.
- 14.3. Såfremt tvisten alene vedrører betaling af et pengebeløb, skal begge parter dog være berettigede til i stedet at indbringe sagen for de almindelige domstole.